



榮譽贊助人
林鄭月娥女士，大紫荊勳賢，GBS 中華人民共和國香港特別行政區行政長官

中央政府支持部門
仇保興博士 前中華人民共和國住房和城鄉建設部副部長

顧問委員會 新聞稿

榮譽主席
鄭家純博士

榮譽顧問
陳英凝教授
鄭志剛先生
黃效文先生
黃錦星先生

管理委員會

發起人及榮譽會長
紀文鳳女士

主席
沈祖堯教授

委員
陳永康博士工程師
陳志榮工程師
陳翔先生
陳禮健博士工程師
周偉立博士
張依勵博士
何祝崑先生
馬天憲女士
鄭新文教授

名譽司庫
黃信安先生

名譽法律顧問
鄧啟明先生

行政總幹事
梁卓然先生

無止橋慈善基金
香港九龍長沙灣道 928 號
時代中心 2501 室
電話：+ 852 2742 4668
傳真：+ 852 2742 4008
網址：www.bridgetochina.org.hk
電郵：info@bridgetochina.org.hk

“傳統生土營建技術的革新項目” 入圍首屆三聯人文城市獎，獲得生態貢獻示範案例獎

(2021 年 4 月 8 日，成都)「無止橋慈善基金」多年支持的“傳統生土營建技術的革新項目”榮幸入圍第一屆三聯人文城市獎，獲得生態貢獻示範案例獎，獲邀出席在成都舉行的第一屆三聯人文城市獎頒獎典禮。

2012 年，在國家住房和城鄉建設部大力支持下，“傳統生土營建技術的革新項目”正式啟動，並由無止橋慈善基金贊助和統籌。基金組織香港和內地義工及村民，通過培訓、示範、義工服務等方式共同完成項目。經過多年努力，項目以甘肅省會寧縣馬岔村為中心，成功建造一座以生土營建的村民活動中心，及多棟現代生土示範民房，並擴展到甘肅、河北、北京、河南、湖北、福建、新疆、廣西等 17 個省/自治區。

得獎項目主要運用就地取材的土來建造，是中國歷史上最為廣泛流行的建築材料，也在傳統營造技術和建築文化遺產中有著重要地位，以生土為材最早可追溯到至少公元前 5000 年以前。至今，內地仍有至少 6000 萬人口居住在不同形式的生土民居建築裡，且多集中分佈於貧困農村地區。在改造的村落裡，項目把學生義工團隊，熟練工匠和當地村民連繫在一起，共同建造新式現代土房、兒童讀書室、村民活動中心等，用最普遍的自然材料讓鄉村煥發新的生機。

評審表示：「傳統生土營建項目歷時數年、跨越十多個省份推動生土建築營建，從本體的角度探討傳統建造方式在當下社會的可延展性。所有現代的技術，其生態性從根本上都遜於傳統的技術，但它們能更好地滿足現代社會在量和質上對材料的需求。因此，推動建設中的生態化理念，必須從改變建設的基本材料和構造方法入手。這個設計團隊在生土營建技術的設計和研發上的系統化努力，不僅僅是一種生態技術的典範，也推動了傳統營造文化的當代闡釋。」

三聯人文城市獎是由《三聯生活週刊》2020 年首次發起主辦的建築/城市評獎，以推動和鼓勵公眾參與，推動未來中國城市的社會價值與人文關懷。這次共設置了五個獎項，分別是公共空間獎、建築設計獎、社區營造獎、生態貢獻獎、城市創新獎。從去年 6 月開始，經過提名、入圍、初評、實地考察及最終評審，產生了每個子獎項的 5 個、共計 26 個入圍項目。

關於無止橋慈善基金

無止橋慈善基金(www.bridgetochina.org.hk)一直鼓勵香港和內地學生以及社會義工運用環保理念，義務為偏遠有需要既村民修建人行便橋和村莊設施，改善村民生活環境條件之同時，亦促進各院校學生義工和村民之間既溝通瞭解，讓年青人學習地方智慧，及欣賞和保護地方既文化和傳統，加強學生重視可持續發展同動手去服務社區既理念。繼無止橋慈善基金于 2007 年成立至今已已發動超過 4,500 名大學生和專業人士，在內地偏遠農村地區順利完成超過 60 個建設項目，包括 52 座無止橋、3 個農村示範項目、3 個村民活動中心建設和一系列民生改善項目，受惠人數超過 62,000 人次。部份項目更獲得專業機構和國際認同，當中包括環保建築大獎和聯合國教科文組織亞太區文物古蹟保護獎。

(完)

發稿機構：無止橋慈善基金

傳媒查詢及索取圖片：

無止橋慈善基金：

梁卓然先生 (電話：+852 9336-0954 / 電郵：kenny@bridgetochina.org.hk)

周浩寧小姐 (電話：+852 2742-4668 / 電郵：bess@bridgetochina.org.hk)

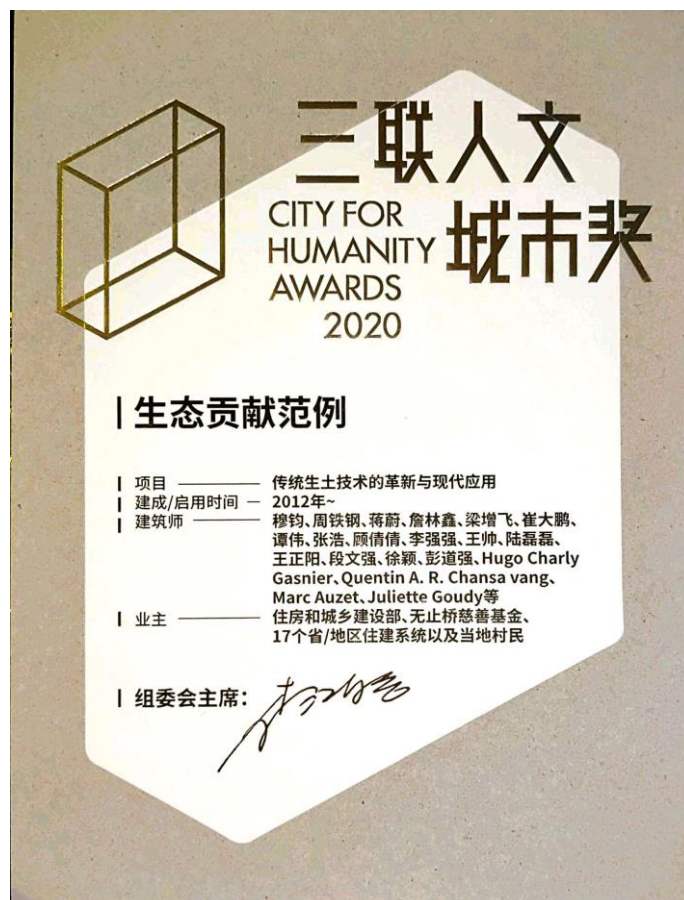
相片：



基金代表上台領取生態貢獻獎入圍獎



項目設計團隊負責人、無止橋慈善基金（香港）北京代表處首席代表、北京建築大學穆鈞教授分享致辭



三聯人文城市獎【生態貢獻示範案例獎】